



HOESCH

WHIRLING *feels so natural...*

HOESCH



**we know
that**

comfort
feels so natural ...

HOESCH

WHIRLING

feels so natural ...

Die HOESCH-Whirlsysteme können in fast jeder Badewanne von HOESCH einfach integriert werden. So wird das Badezimmer zum privaten Wellness-Bereich.



Zartes Spüren

Freu dich auf dieses
Kribbeln im Bauch!

Die wichtigsten Fakten und Tipps rund ums Whirlbad

Wie fördert ein Whirlbad die Gesundheit?

Ein Whirlbad ist gesund, vor allem wenn Sie es sich regelmäßig gönnen:

- Es reinigt die Haut.
- Es entspannt die Muskeln.
- Es massiert das Bindegewebe.
- Es steigert die Durchblutung.
- Es regt den Stoffwechsel an.
- Es aktiviert das Immunsystem.
- Es lindert die Beschwerden von Erkältungen.
- Es wärmt den Körper noch besser und schneller als ein Vollbad, weil die Wärme durch die Strömung besser auf den Körper wirkt.
- Es lindert Rückenschmerzen und Verspannungen.
- Es beruhigt die Nerven und entspannt Körper und Geist. Regelmäßig angewandt sind wir im Alltag nachhaltig gelassener gegenüber Stress.
- Es unterstützt die Regeneration des Körpers: Kleine Verletzungen und Muskelkater heilen schneller und besser.
- Durch spezielle Düsen kann die Bewegung des Wassers als Fußreflexzonenmassage wirken. Wie beim Vollbad gilt: Vorsicht bei Blutungsneigung, Herz- und Venenerkrankungen.

Wie funktioniert das Whirlsystem?

Das sinnliche Vergnügen beim Whirlbaden beruht auf einem recht einfachen System: Düsen in den Rücken- und Seitenwänden einer Whirlwanne leiten Wasserströme in die Wanne. Damit die Wassermassage sanft auf die Haut trifft, wird das Wasser zuvor mit warmer Luft angereichert. Der Luft-Wasser-Wirbel lässt sich exakt in der Stärke und Richtung regulieren, um genau die gewünschten Körperstellen zu massieren. Aus Airdüsen im Wannenboden steigt zusätzlich sprudelnd Luft an die Wasseroberfläche. Die Kombination aus beiden Düsenarten beschert Ihnen das beste Whirlerlebnis.

Das Beste: Die HOESCH-Whirlsysteme können in fast jeder Badewanne von HOESCH einfach integriert werden. So wird das Badezimmer zum privaten Wellness-Bereich.

Welche Temperatur sollte das Whirlwasser haben? Wie lange darf man baden?

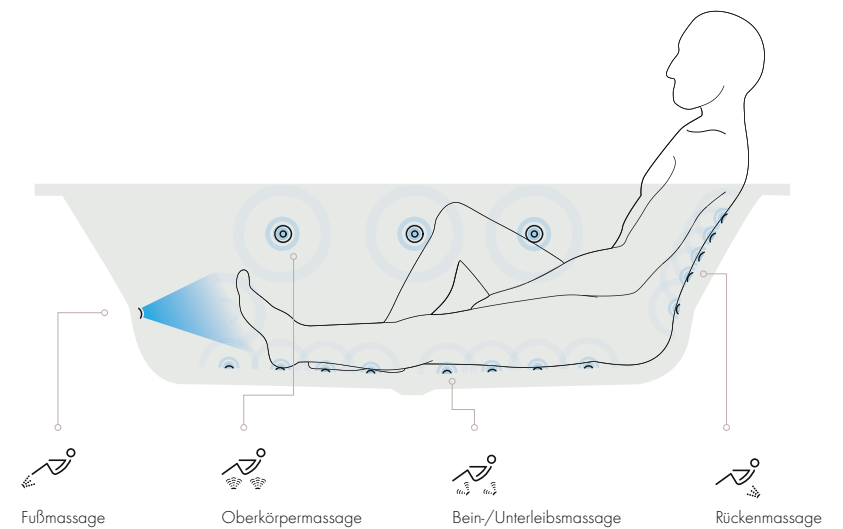
Optimal ist eine Wassertemperatur von 36–38 Grad. Testen Sie, was Ihnen gefällt und wann Sie sich am wohlsten fühlen. Bleiben Sie ca. 15–20 Minuten in der Whirlwanne. Ein Whirlbad sollten Sie aber nicht zwischen Tür und Angel nehmen. Gönnen Sie sich die Auszeit und entspannen Sie auch nach dem Bad noch etwas weiter: Lesen Sie ein Buch, kuscheln Sie sich ein oder machen Sie einen gemütlichen Spaziergang. Sie entscheiden, wonach Sie und Ihr Körper sich jetzt sehnen.

WHIRLWANNEN



HOESCH

Erfüllen Sie sich einen Wellnessraum: ein eigenes Whirlbad. Wann immer Sie möchten, entspannen Sie im warmen, sprudelnden Wasser, ganz unkompliziert zuhause. Einfach herrlich! Wie gut, dass nahezu jede Marken-Badewanne von HOESCH mit einem innovativen Whirlsystem ausgestattet werden kann.



HOESCH

WHIRLWANNEN

Innovative Whirltechnik

Whirlbaden ist die prickelndste Art, sich immer wieder neu zu erschaffen. Durch die Kombination aus feuchter Wärme und sanfter Massage perlen Alltagsbelastungen von Ihnen ab. Schmerzen und Verspannungen verringern sich und der Kreislauf wird reguliert. Gerade für Rücken, Schultern und Nacken gibt es kaum etwas Wohltuenderes. Ihre Durchblutung wird gefördert - die Haut wirkt frischer und straffer. Ihre Muskeln werden entspannt und gestärkt und Ihre Seele lebt neu auf. Sie fühlen sich jünger, entspannter. Wie neu geboren.



Die Whirldüsen in den Rücken- und Seitenwänden der Whirlwanne dienen der Massage und damit der gezielten Lockerung von Muskeln bestimmter Körperpartien. Die Airdüsen sind flächendeckend in den Wannenboden eingelassen. Die aufsteigende Luft vitalisiert den gesamten Körper und regt den Kreislauf an. Den besten Wohlfühleffekt erzielen Sie durch eine Kombination beider Düsenarten.

Innovative Technik hört nicht mit dem Abtrocknen auf. Wir garantieren Ihnen perfekte Hygiene durch Restwasserentleerung. Voll- bzw. halbautomatische oder manuelle Desinfektionssysteme inklusive. Auf Wunsch berät Sie vor Ort unser After Sales Service und weist Sie in die Bedienung, Nutzung sowie Pflege Ihrer Whirlwanne ein. Ein Whirlbad mit HOESCH: unbeschwert und unkompliziert.



HOESCH

	DELUXE	ERGO+	REVIVA II	LAOLA II	TERGUM	TERGUM FOR TWO
	WHIRL + AIR (6)	WHIRL + AIR (S)	POWER + AIR (E)	WHIRL + AIR (Z)	WHIRL (N)	WHIRL (V)
	•	•	•	•		
	•	•	•	•		
	•	•	•	○	•	•
	○	•	•	○		

• Standard • Optional ○ Modellabhängig



HOESCH

DELUXE: HighEnd

Was zur körperlichen und seelischen Erholung bereits eine klassische Badewanne leistet, übertrifft eine Whirlwanne der Extraklasse bei weitem.

Die wohlige Wärme des Wassers harmonisiert aufs Vortrefflichste mit den beiden LED-RGB-Unterwasserscheinwerfern, welche die Whirlwanne, und mit ihr zusammen das gesamte Badezimmer in ein Farbenmeer verwandeln. Wenn dann dank des Whirlsystems noch die einzelnen Tropfen auf der Wasseroberfläche tanzen, ist das ein Whirlvergnügen Deluxe – made by HOESCH.

Nutzen Sie alle Möglichkeiten der Whirl-Programme

Für eine harmonische Stimmung kann noch vor dem eigentlichen Whirlvergnügen gesorgt werden. LED-Unterwasserscheinwerfer mit automatischem Farblichtwechsler unterstützen die einzelnen Whirl-Programme in idealer Weise. Gleichzeitig bietet die innovative Düsenteknik volle Whirlpower: HOESCH stellt Ihnen bis zu acht Massagedüsen in den Seitenwänden der Wanne und bis zu 27 Luftdüsen im Boden. Die Oberfläche der Komponenten ist in verchromter Variante oder in Edelstahl erhältlich. Sowohl der Wasser-Luft-Strahl, dessen Stärke und Richtung manuell reguliert werden kann, als auch das steuerbare Air-Injection-System, das einen sanften Luftwirbel produziert, erfüllen Ihre ganz persönlichen Erwartungen. Zudem stellt das Deluxe-System den größtmöglichen Hygienestandard dar: Bei geschlossenen Düsen wird das gesamte Rohrleitungssystem mit einer Mischung aus Desinfektionsmittel und Frischwasser vorgespült. Steigen Sie in eine perfekt gereinigte Wanne, wählen Sie die automatischen Programme an Ihre Bedürfnisse angepasst aus und lassen Sie sich von der hervorragenden Massagestärke verwöhnen. Intensivieren Sie Ihr prickelndes Wellness-Erlebnis.



LED-RGB mit automatischem Farblichtwechsler



Wannenrandtastatur



Thasos
1750x1100 mm



Superflache Airdüse



Whirldüse

Touchscreen



HOESCH

DELUXE: HighEnd

Profitieren Sie von den neuesten Whirltechniken

Das innovative Deluxe-System von Hoesch ist purer Luxus innerhalb unserer Whirlsysteme. Probieren Sie die vier maßgeschneiderten, vollautomatischen Whirlprogramme selbst aus, um sich von der wunderbaren Wirkung des Whirlens zu überzeugen. Das Fitness-Programm eignet sich besonders dazu, die angespannte Muskulatur schonend und angenehm zu lockern. Sanft und wohltuend wird der Körper mit dem Relax-Programm massiert, welches das vegetative Nervensystem beruhigt. Das Energy-Programm wiederum regt an, erfrischt und weckt neue Energie. Dem Prinzip der Dampfsauna ähnlich arbeitet das Vitality-Programm, indem es den Körper erhitzt und anschließend abkühlt. Die Entscheidung liegt bei Ihnen.



FITNESS – massierend und durchblutungsfördernd

Das FITNESS-Programm (ca. 18 Minuten) eignet sich besonders dazu, angespannte Muskulatur schonend und angenehm zu lockern. Durch intensive Massagewirkung wird die Durchblutung gefördert und der Kreislauf angeregt.



RELAX – sanft und beruhigend

Das RELAX-Programm wirkt in erster Linie beruhigend auf das vegetative Nervensystem. Während einer ca. 30-minütigen Whirlzeit wird der Körper sanft und wohltuend massiert. Bei zunehmend kürzeren Intervallen nimmt die Massageintensität nach und nach ab.



VITALITY – warm und kräftig

Das VITALITY-Programm arbeitet ähnlich dem Prinzip einer Dampfsauna: Der Körper wird wohltuend erhitzt und anschließend abgekühlt. Während der ca. 26-minütigen Whirlzeit sollte die Wassertemperatur durch Zugabe von heißem Wasser erhöht werden. Der Organismus wird entschlackt und die Abwehrkräfte gestärkt. Wichtig: Nach dem Whirlbad die Beine kalt abduschen und anschließend 15 Minuten ruhen.



ENERGY – anregend und erfrischend

Das ENERGY-Programm (ca. 15 Minuten) wirkt anregend und aktivierend auf das gesamte vegetative Nervensystem. Bei spürbar länger werdenden Zeitintervallen nimmt ebenso die Intensität der Massage automatisch zu. Der Körper wird erfrischt, neue Energie wird geweckt.

HOESCH

DELUXE: HighEnd

Der pure Luxus unter den HOESCH-Whirlsystemen

Überzeugen Sie sich selbst:

- je nach Modell 6–8 leistungsstarke selbstverschließende Whirldüsen (Anordnung variabel), Massagestrahl manuell 15° verstellbar
- Whirldüsen mit Planflächentechnik (optional) in Acryl versenkbar
- 12–27 im Boden eingelassene Airdüsen mit Warmluft (Eintrittstemperatur 40°C)
- 2 serienmäßige LEDs mit Farblichtwechsler
- bidirektionale Touch-Screen-Fernbedienung, zusätzlich Wannenrandtastatur
- 4 frei wählbare Wellnessprogramme: Fitness, Relax, Vitality, Energy
+/- und Intervall-Schaltungen
- außergewöhnlich leistungsstarke Pumpe/Gebälse
- perfekte Hygiene durch starres Leitungssystem mit doppelter Rohrführung: automatische Vorspülung mit Frischwasser und Desinfektionsmittel bei geschlossenen Düsen, automatische Nachspülung über direkten Kaltwasseranschluss
- Ozonisierung (Luftsanierung, Entkeimung)
- Restwasserentleerung
- Trockenlaufschutz und vollautomatische Nachtrocknung
- reichhaltiges Zubehör, z.B. InvisibleSound, Vitalstation, zusätzliche Whirldüsen im Rückenbereich, zusätzliche Airdüsen im Fuß- und Rückenbereich, E-Heizung, Wanneneinlauf HOESCH Combi Plus



HOESCH

ERGO+: Premium

Diverse ergonomische Formen halten zunehmend Einzug in alle Bereiche unseres täglichen Lebens. Nicht anders verhält es sich beim Baden. Wie der Name schon verrät, kann mit den optimal angepassten Ergo+ Badewannen die Intensität des Badeerlebnisses noch erhöht werden. Eine umlaufende Überlaufrinne ermöglicht ein tiefes Eintauchen in erfrischendes Wasser und schützt beim prickelnden Whirlen vor eventuellen Spritzern.

Überzeugen Sie sich selbst:

- je nach Modell 6–14 verchromte Whirldüsen (Anordnung variabel)
- je nach Modell 4–8 Whirldüsen im Rückenbereich (Anordnung variabel)
- bei Ovalwanne und Quadrat weitere Whirldüsen im Fußbereich
- 17–29 im Boden eingelassene Airdüsen mit Warmluft (Eintrittstemperatur 40°C)
- Fernbedienung, zusätzlich kapazitive Wannenrandtastatur
- +/- Regulierung und Intervall-Schaltungen
- Ozonisierung (Luftsanierung, Entkeimung)
- Zuschaltbare Gebläseluftbeimischung
- optimale Hygiene durch halbautomatische Systemdesinfektion
- Restwasserentleerung
- Trockenlaufschutz und vollautomatische Nachtrocknung
- exklusives Zubehör, z.B. InvisibleSound, Vitalstation, Lichtpaket mit 2 bzw. 4 LED und LED-Rinnenbeleuchtung mit automatischem Farblichtwechsler, E-Heizung



HOESCH

ERGO+: Premium

- erhältlich als Einbauvariante oder freistehend in den Formen Rechteck, Quadrat, Oval und Ecklösung



HOESCH

Reviva II: Komfort

Ein Top Whirlsystem, das Wellness und optimale Hygiene perfekt kombiniert

Überzeugen Sie sich selbst:

- optimale Wassermassage durch maximal 8 verchromte rotierende Whirldüsen (Anordnung variabel)
- zusätzliche Fuß- und Rückendüsen in der Grundausstattung
- 12–23 im Boden eingelassene Airdüsen mit Warmluft (Eintrittstemperatur 40°C)
- 2 serienmäßige LEDs mit Farblichtwechsler
- bidirektionale Fernbedienung, zusätzlich Wannenrandtastatur
- +/- Regulierung und Intervall-Schaltungen
- Vorgewärmte, zuschaltbare Gebläseluftbeimischung
- optimale Hygiene durch halbautomatische Systemdesinfektion
- Ozonisierung (Luftsanierung, Entkeimung)
- Restwasserentleerung
- Trockenlaufschutz und vollautomatische Nachtrocknung
- umfangreiches Zubehör, z.B. InvisibleSound, Vitalstation, Automatische Systemdesinfektion, E-Heizung, Wanneneinlauf HOESCH Combi Plus



HOESCH

LAOLA II: Einsteiger

Ein Whirlsystem, das Neueinsteigern ein umfassendes Whirlerlebnis zum günstigen Preis bietet

Entdecken Sie den brausenden Whirlspaß für sich

Die lebensnotwendige Energie geht im anstrengenden Alltag schnell verloren. Wieder auftanken können Sie mit Laola II, dem Whirlsystem für Einsteiger, das Ihnen ein aufregendes und energetisierendes Badeerlebnis sichert. Laola ist die ideale Lösung für jene, die zum erschwinglichen Preis beim Whirlen voll auf Ihre Kosten kommen wollen. Zur Grundausstattung gehören maximal acht Whirldüsen und bis zu 23 Airdüsen, die mit Luftblasen und Wasserstrahlen für ein anregendes Whirlbad sorgen. Ebenfalls serienmäßig erhalten Sie einen Unterwasserscheinwerfer mit weißem LED-Licht. Auf Wunsch statten wir Ihre Whirlwanne mit zusätzlichen Rücken- und Fußdüsen aus, die ein noch intensiveres Whirlerlebnis garantieren. Fangen Sie an, sich täglich mit Whirlen zu regenerieren.

Überzeugen Sie sich selbst:

- optimale Wassermassage durch maximal 8 verchromte verstellbare Whirldüsen (Anordnung variabel), Massagestrahl manuell 15° verstellbar
- 12–23 im Boden eingelassene Airdüsen mit Warmluft (Eintrittstemperatur 40°C)
- 1 LED weiß
- Wannenrandtastatur
- +/- Regulierung und Intervall-Schaltungen
- Ozonisierung (Luftsanierung, Entkeimung)
- Restwasserentleerung
- Trockenlaufschutz und vollautomatische Nachtrocknung
- Zubehör, z.B. InvisibleSound, zusätzliche Fuß- und Rückendüsen, E-Heizung, Wanneneinlauf HOESCH Combi Plus



HOESCH

TERGUM & TERGUM FOR TWO

Überzeugen Sie sich selbst:

- 10 verchromte Rückendüsen auf einer Wannenseite, bei Tergum for Two in den Wannen Largo und Santee auf beiden Wannenseiten je 10 Rückendüsen schräg gegenüber
- Fernbedienung, bei Tergum for Two 2 Fernbedienungen
- +/- Regulierung und Intervall-Schaltungen
- Vorgewärmte, zuschaltbare Gebläseluftbeimischung
- Ozonisierung (Luftsanierung, Entkeimung)
- Restwasserentleerung
- Trockenlaufschutz und vollautomatische Nachtrocknung
- reichhaltiges Zubehör, z.B. InvisibleSound, 2 oder 4 LEDs mit Farblichtwechsler, E-Heizung, Wanneneinlauf HOESCH Combi Plus



Lassen Sie mit TERGUM Ihre Verspannungen im Oberkörper verschwinden

Ist Ihr Nacken verspannt? Spüren Sie die unzähligen Stunden am Schreibtisch in Ihrem Rücken? Wer viel sitzt, leidet häufig unter Verspannungen. Erleichterung verschafft Ihnen nunmehr unser Whirlsystem TERGUM.



HOESCH

ZERTIFIKATE & NORMEN

Whirlsysteme

EN 60335

1+A1+A2

+A11+A12+

A13

EN 60335-

2-60+A1+

A2+A11+A12

EN 62233

EN 12764+A1

EN 55014-1

EN 55014-2+A1+A2

EN 61000-3-

2+A1+A2

EN 61000-3-3

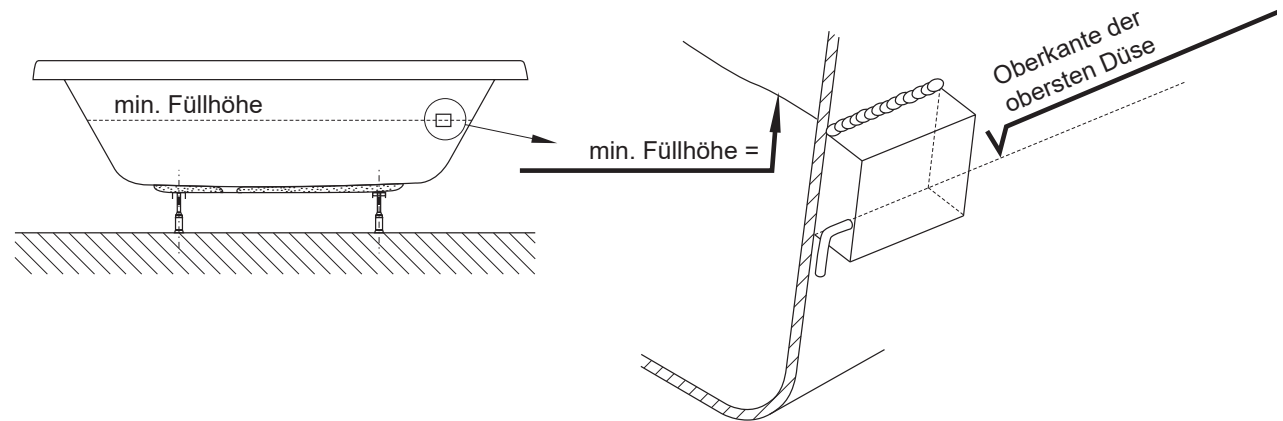


HOESCH

Sicherheit und Hygiene Ihrer HOESCH Whirlwanne

Trockenlaufschutz

Ihre HOESCH Whirlwanne ist mit einem Trockenlaufschutz ausgestattet. Die Whirlpumpe, die Beleuchtung bzw. die Desinfektion können erst gestartet werden, wenn das entsprechende Wasserniveau erreicht worden ist. Der Trockenlaufschutz verhindert, dass das System bei leerer Wanne oder zu geringem Wasserstand in Betrieb genommen wird.



Autom. Abschalten des Systems

Die Betriebsdauer des Systems ist auf eine Nutzungsdauer von 25 Minuten begrenzt. Nach 25 Minuten - unabhängig von Tastenbetätigungen - schaltet das System automatisch ab.

Desinfektion

Die regelmäßige Desinfektion Ihrer Whirlwanne sorgt für eine optimale Hygiene. Wir empfehlen, die Desinfektion einmal im Monat oder nach jedem 2.- 3. Badevorgang durchzuführen. Zur Desinfektion ist ein bestimmter Wasserstand erforderlich - ggf. muss der Wasserstand bis zu dem Niveau erhöht werden, bei dem auch die Lichtfunktion gestartet werden kann.

HOESCH

Schaumbäder



- Sandelholz - besänftigend, beruhigend, regenerierend, zufriedenstellend
- Nelke-Honig - konzentrationsfördernd, vitalitätsfördernd, kraftfördernd
- Moschus - wärmend, anregend, befreiend
- Cajeput - energiefördernd, erfrischend
- Cajeput/Mandarine - aufheiternd, entspannende, belebend, stimulierend
- Lavendel - stimmungsaufhellend, entspannend
- Lemongras-Zitronenmelisse - belebend, erfrischend, konzentrationsfördernd
- Vanillie - beruhigend, entspannend

Schaumbäder für Whirlwannen von HOESCH sind nur leicht schäumend und unterstützen die Tiefenwirkung des sprudelnden Bades.



HOESCH

feels so natural ...